

Pruszcz Gdański, dn.16.06.2016r.

## DECYZJA

Na podstawie art.37 pkt 1, 2, art.122 ust.1 pkt 1, art.127 ust.2, art.128 ust.1, art.135 pkt 1, art.138 ust.1, art.140 ust.1 ustawy z dnia 18 lipca 2001r. *Prawo wodne* (tekst jednolity Dz.U. z 2015r. poz.469 ze zm.) i art.104, art.105 §1 ustawy z dnia 14 czerwca 1960r. *Kodeks postępowania administracyjnego* (tekst jednolity Dz.U. z 2016r. poz. 23)

po rozpatrzeniu wniosku p. Macieja Klechy występującego o udzielenie pozwolenia wodnoprawnego w imieniu firmy EKSPLOATATOR Sp. z o.o. i na podstawie danych z uzupełnionego w toku postępowania operatu wodnoprawnego pn.: „Operat wodnoprawny na pobór wód z ujęcia wód podziemnych w miejscowości Jagatowo oraz na odprowadzanie do kanalizacji deszczowej ścieków ze stacji uzdatniania działki nr 31/1 (studnia nr 1) i 169/1 (studnia nr 2)” sporządzonego przez GEOMAR Usługi Geologiczne i Ochrony Środowiska Mariusz Mańkowski Sopot ul. Cieszyńskiego 18/60 w maju 2016r. oraz z dokumentacją „Aneks do dokumentacji hydrogeologicznej ujęcia wody podziemnej z utworów czwartorzędowych otwór awaryjny nr 2” sporządzonej przez Biuro Studiów i i Badań Geologicznych GEOS w Gdańsku

### Starosta Gdański orzeka:

1. Udzielam spółce „EKSPLOATATOR” Sp. z o.o. z siedzibą przy ul. Sportowej 25 w miejscowości Rotmanka 83-010 Straszyn, gm. Pruszcz Gdański pozwolenia wodnoprawnego na pobór wody podziemnej z utworów czwartorzędowych, w ilości:  
maksymalnie godzinowo  $Q = 24,0 \text{ m}^3/\text{h}$   
średnio dobowo  $Q = 526,5 \text{ m}^3/\text{d}$   
maksymalnie rocznie  $Q = 211335 \text{ m}^3/\text{rok}$   
ujmowanej poprzez:  
-studnię Nr 1 -podstawową - o głębokości 85,0 mm i wydajności eksploatacyjnej  $Q = 27,0 \text{ m}^3/\text{h}$  przy depresji  $s=5,1 \text{ m}$ , usytuowaną na działce nr ew. 31/1 obr. Jagatowo, gm. Pruszcz Gdański w miejscu o współrzędnych geograficznych: N 54°13'1,09" E 18°32'53,69"  
-studnię Nr 2 -awaryjną - o głębokości 87,0 m i wydajności eksploatacyjnej  $Q = 27,0 \text{ m}^3/\text{h}$  przy depresji  $s=3,8 \text{ m}$ , usytuowaną na działce nr ew.169/1 obr. Jagatowo, gm. Pruszcz Gdański w miejscu o współrzędnych geograficznych: N 54°13'18,96" E 18°32'52,63"  
przeznaczonej na cele zaopatrzenia ludności.
2. Zobowiązuję spółkę „EKSPLOATATOR” Sp. z o.o. z siedzibą Straszyn ul. Na Skarpie 9 do:
  - a. prowadzenia odczytów i rejestru pobieranej wody surowej z częstotliwością jeden raz w miesiącu,
  - b. wykonywania minimum jeden raz w roku badania jakości pobieranej wody surowej w zakresie fizyko-chemicznym i bakteriologicznym,
  - c. wykonywania pomiaru wydajności chwilowej każdej studni i położenia zwierciadła wody (statycznego i dynamicznego) raz w roku,
  - d. utrzymywania w należytych stanie technicznym urządzeń służących do poboru wody, w przypadku uszkodzenia wodomierza dokonania wymiany na sprawny bezzwłocznie, jednakże nie później niż w ciągu dwóch tygodni,
  - e. oszczędnego gospodarowania wodą i przeciwdziałania marnotrawstwu,
  - f. prowadzenia pomiaru ilości odprowadzanych wód z płukania urządzeń uzdatniających oraz badania jakości odprowadzanych wód, po oczyszczeniu w odstojnikach, w zakresie żelazo i zawiesina ogólna,



- g. systematycznego usuwania osadów z odstożników wód popłucznych,
- h. prowadzenia dokumentacji pracy ujęcia, w której odnotowywane będą wyniki wszystkich prowadzonych badań i pomiarów o których mowa w wyżej,
- i. wprowadzanie wód popłucznych do kanalizacji deszczowej w okresach bezdeszczowych,
- j. zawarcia umowy cywilno-prawnej z właścicielem kanalizacji deszczowej mającej ujście do rowu, w której określone zostaną warunki wprowadzania wód ze stacji uzdatniania wody (częstotliwość, ilość, jakość zgodna z obowiązującymi przepisami).

**3. Ustalam datę ważności pozwolenia wodnoprawnego do dnia 31.05.2026r.**

- 4.** Stwierdzam z urzędu wygaśnięcie pozwolenia wodnoprawnego na pobór wody podziemnej z utworów czwartorzędowych z ujęcia wód w miejscowości Jagatowo i pozwolenia wodnoprawnego na odprowadzanie wód z płukania urządzeń uzdatniających wodę na ujęciu wód podziemnych zlokalizowanego na działkach o nr ew. 31/1 i 169/1 obr. Jagatowo, gm. Pruszcz Gdański, udzielonego spółce EKSPLOATATOR sp. z o.o. przez Starostę Gdańskiego, określonego w decyzji z dnia 30.03.2006r. BRO.ROŚ.6223-06/06 z powodu upływu terminu, na który było wydane.
- 5.** Umarzam postępowanie administracyjne w części wniosku dotyczącej wydania pozwolenia wodnoprawnego na wprowadzanie wód z płukania urządzeń uzdatniających wodę do rowu melioracyjnego na działce nr 31/7 obr. Jagatowo, gm. Pruszcz Gdański, jako bezprzedmiotowe.

### **Uzasadnienie**

Pan Maciej Klecha działający w imieniu spółki EKSPLOATATOR sp. z o.o. z siedzibą ul. Sportowa 25 w Rotmance wystąpił do Starosty Gdańskiego o udzielenie pozwolenia wodnoprawnego na pobór wód podziemnych i odprowadzenie wód z płukania urządzeń uzdatniających dla ujęcia wód podziemnych zlokalizowanego na działkach nr 31/1 i 169/1 w obrębie geodezyjnym Jagatowo, gm. Pruszcz Gdański.

Do wniosku dołączono:

- operat wodnoprawny pn.: „Operat wodnoprawny na pobór wód z ujęcia wód podziemnych w miejscowości Jagatowo oraz na odprowadzanie do rowu melioracyjnego ścieków ze stacji uzdatniania, działki nr 31/1 (studnia nr 1 i 169/1 (studnia nr 2) opracowany w styczniu 2016r. przez GEOMAR Usługi Geologiczne i Ochrony Środowiska Mariusz Mańkowski Sopot ul. Cieszyńskiego 18/60 zawierający fragmenty z dokumentacji hydrogeologicznej,
- Opis prowadzenia zamierzonej działalności sporządzony w języku nietechnicznym,
- potwierdzenia dokonanych wpłat opłat skarbowych.

Pismem z dnia 08.03.2016r. wezwano strony do przedłożenia kompletnej dokumentacji hydrogeologicznej jako odrębnego załącznika.

Po skompletowaniu wniosku przez wnioskodawcę zawiadomiono strony o wszczęciu postępowania administracyjnego wzywając jednocześnie do wyjaśnienia sposobu odprowadzania wód popłucznych.

W toku postępowania, w związku z zawiadomieniem o wszczęciu postępowania, do Starosty Gdańskiego zwrócił się telefonicznie pracownik Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Gdańsku (p. Anna Różańska) o przesłanie elektronicznej wersji operatu wodnoprawnego celem zapoznania się. W odpowiedzi nadesłano pismo z wniesionymi uwagami, które zostało przekazane do pełnomocnika Wnioskodawcy.

W dniu 20.05.2016r. w Starostwie Powiatowym złożono uzupełniony operat wodnoprawny wraz z wersją elektroniczną sporządzony w maju 2016r. przez GEOMAR Usługi Geologiczne i Ochrony Środowiska Mariusz Mańkowski. Po zapoznaniu się z operatem ustalono, że dokumentacja nie była weryfikowana przez Pełnomocnika RZGW w Gdańsku, zgodnie z warunkami z pisma z dnia 01.04.2016r. Wersję elektroniczną operatu organ przekazał w dniu 7.06.2016r.. Dnia 13.06.2016 do Starostwa Powiatowego wpłynęło pismo Pełnomocnika Prezesa KZGW, w którym wyrażono zgodę na wydanie pozwolenia wodnoprawnego zgodnie z uzupełnionym operatem wodnoprawnym.



Na podstawie uzupełnionego operatu wodnoprawnego ustalono:

Ubiegającym się o pozwolenie wodnoprawne jest firma EKSPLOATATOR sp. z o.o. z siedzibą przy ul. Sportowej 25 83-010 Straszyn.

Ujęcie wody zlokalizowane jest w miejscowości Jagatowo, na działce o nr ew. 31/1 obr. Jagatowo (właściciel – Gmina Pruszcz Gdański) oraz na działce o nr ew. 169/1 obr. Jagatowo (właściciel – Gmina Pruszcz Gdański). Obecnie ujęcia zaopatruje miejscowości: Jagatowo, Świńcz, Żuława, Żuławka, Rekcin, Wojanowo, Będzieszyn, Rusocin, Borzęcin.

Ujęcie składa się z :

-studni Nr 1 podstawowa (na dz. 31/1) - wykonanej w 1975 roku, o głębokości 85 m i wydajności eksploatacyjnej  $Q = 27,0 \text{ m}^3/\text{h}$  przy depresji  $s=5,1 \text{ m}$  z zabudowaną pompą głębinową GC.2.02 o wydajności  $35 \text{ m}^3/\text{h}$  przy  $h=62 \text{ m}$ , z obudową naziemną typu Lange

-studni Nr 2 podstawowa – wykonanej w 1999 roku, o głębokości 87,0 m i wydajności eksploatacyjnej  $Q = 27,0 \text{ m}^3/\text{h}$  przy depresji  $s=3,8 \text{ m}$  z zabudowaną pompą głębinową GC.2.02 o wydajności  $36,0 \text{ m}^3/\text{h}$  przy  $h=55 \text{ m}$  z obudową naziemną typu Lange .

W obu studniach zamontowane są wodomierze.

Ujmowana woda wymaga uzdatnienia, w tym celu poddawana jest dwustopniowej filtracji z wstępnym napowietrzaniem. Stacja pracuje w oparciu o hydrofor  $V=4500 \text{ l}$ . Wyposażona jest również w sprężarkę oraz zbiornik wody o pojemności  $V=10000 \text{ l}$  służący do płukania filtrów. Gromadzona jest w nim woda po pierwszym stopniu odżelaziania. Po płukaniu filtrów wody popłuczne kierowane są do osadnika w postaci 5 studni z kręgów betonowych o średnicy 1500 mm, głębokości 2,8 m. Wyływ z ostatniej komory kierowany jest do kanalizacji deszczowej będącej własnością Gminy Pruszcz Gdański. W piśmie z dnia 07.04.2016r. Zastępca Wójta Gminy Pruszcz Gdański znak IR.DR.6853.3.8.2016 wyraził zgodę na zrzut wód popłucznych z ujęcia w miejscowości Jagatowo do kanalizacji deszczowej znajdującej się na działkach 31/8,31/9 obr. Jagatowo. Kanalizacja deszczowa prowadzi wody przelewowe ze zbiorników zlokalizowanych na działkach 31/8 (po podziale nr 31/11) i 30/17 do których wprowadzane są wody z urządzeń melioracyjnych i wody opadowe z ulic w miejscowości Jagatowo.

Ujęcie eksploatowane jest w ramach zasobów zatwierdzonych decyzją Wojewody Gdańskiego z dnia 03.05.1976r. znak: GT-IV-423/7015/76 w ilości  $Q=27,0 \text{ m}^3/\text{h}$ , przy depresji  $s=5,1 \text{ m}$ .

Pobór wody we wnioskowanej ilości maksymalnie na godzinę  $24,0 \text{ m}^3/\text{h}$  nie narusza ustalonych zasobów, nie wpłynie na bilans wodny na analizowanym terenie . Do określenia zapotrzebowania na wodę uwzględniono wzrost liczby mieszkańców i zatrudnionych w przedsiębiorstwach do roku 2025.

W zasięgu oddziaływania ujęcia, lej depresji  $R=150 \text{ m}$ , nie ma innych ujęć i form ochrony przyrody ustanowionych na podstawie ustawy z dnia 16.04.2004r. *ochronie przyrody*.

Ujęcie nie posiada ustanowionej strefy ochronnej, gdyż decyzja Wojewody Gdańskiego z dnia 04.12.1998r. O-V-7622/83/98 RN dotycząca ustanowienia strefy straciła ważność z dniem 31.12.2012r. zgodnie z ustawą z dnia 05.01.2011r. *o zmianie ustawy – Prawo wodne oraz niektórych innych ustaw*.

Dotychczas pobór wody i odprowadzenie wód popłucznych do rowu odbywało się na podstawie pozwolenia wodnoprawnego udzielonego przez Starostę Gdańskiego w decyzji z dnia 30.03.2006r. znak BRO.ROŚ.6223-06/06. Pozwolenie wodnoprawne obowiązywało do dnia 31.01.2016r.

Ujęcie zlokalizowane jest poza obszarem szczególnego zagrożenia powodzią.

Ujęcie zlokalizowane jest w dorzeczu Wisły, w regionie wodnym dolnej Wisły, w obszarze skalonych części wód podziemnych (obszar13) o europejskim kodzie JCWPd-PLGW240013 oraz w obszarze skalonych części wód powierzchniowych nr DW1402 o nazwie Gęś o europejskim kodzie PLRW200017486892. Wody podziemne i powierzchniowe nie są zagrożone nieosiągnięciem celów środowiskowych.

Zamierzone korzystanie z wód nie jest sprzeczne z ustalonymi celami środowiskowymi dla wód podziemnych i nie wpłynie na ich realizację .

W myśl przepisów ustawy z dnia 18 lipca 2001r. *Prawo wodne* pobór wody podziemnej jest szczególnym korzystaniem z wód i wymaga uzyskania pozwolenia wodnoprawnego na podstawie art. 122 ust.1 pkt 1 w związku z art.37 pkt 1 cytowanej ustawy.

Na podstawie przepisów art.135 pkt 1 ustawy z dnia 18 lipca 2001r. *Prawo wodne* pozwolenie wodnoprawne wygasa, jeżeli upłynął termin na który pozwolenie wodnoprawne zostało wydane. Stwierdzenie wygaśnięcia dokonuje się na wniosek lub z urzędu w drodze decyzji zgodnie z art.138 ust.1 ustawy *Prawo wodne*.

Organem właściwym do udzielenia pozwolenia i stwierdzenia wygaśnięcia pozwolenia wodnoprawnego jest Starosta na podstawie art.140 ust.1 i 3 cytowanej ustawy.

Biorąc powyższe pod uwagę Starosta orzekł jak w rozstrzygnięciu. Na Uprawnionego nałożono obowiązki mające na celu ochronę zasobów środowiska polegające na monitorowaniu studni, pobieranej wody oraz wytwarzanych wód popłucznych.

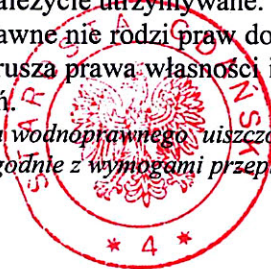
#### POUCZENIE

Od decyzji niniejszej służy Stronom prawo wniesienia odwołania do Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Gdańsku w terminie 14 dni od daty otrzymania. Odwołanie wnosi się za pośrednictwem Starosty Gdańskiego.

Niniejsze pozwolenie może zostać cofnięte lub ograniczone bez odszkodowania, jeżeli zakład zmieni cel i zakres korzystania z wód lub warunki wykonywania uprawnień ustalonych w pozwoleniu lub, gdy urządzenie nie jest należycie utrzymywane.

Pozwolenie wodnoprawne nie rodzi praw do nieruchomości i urządzeń wodnych koniecznych do jego realizacji oraz nie narusza prawa własności i uprawnień osób trzecich przysługujących wobec tych nieruchomości i urządzeń.

Za wydanie pozwolenia wodnoprawnego uiszczono opłatę skarbową w wysokości, w dniu 10.02.2016r. wynosi 2x217 PLN=434 PLN, zgodnie z wymogami przepisów ustawy o opłacie skarbowej z dnia 16.11.2006r. o opłacie skarbowej.



Z up. STAROSTY  
*Mariusz Drozd*  
NACZELNIK WYDZIAŁU  
ROLNICTWA I OCHRONY ŚRODOWISKA

#### Otrzymują:

1. Maciej Klecha pełnomocnik podmiotu EKSPLOATATOR Sp. z o.o. ul.Sportowa 25 Rotmanka 83-010 Straszyn + *operat wodnoprawny*
2. Pełnomocnik Prezesa Krajowego Zarządu Gospodarki Wodnej RZGW ul. Rogaczewskiego 9/19 80-804 Gdańsk
3. Gmina Pruszcz Gdański
4. Aa.+ *operat wodnoprawny*

Do wiadomości:

- 1.Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Pruszczu Gdańskim,